

KHOẢN SỞ HỮU CHUNG CỦA MASSACHUSETTS
CỤC BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG

THÔNG BÁO ĐIỀU TRẦN CÔNG CHÚNG

Thông báo Điều trần Công khai này có sẵn bằng các ngôn ngữ khác (Español -- Tiếng Việt -- Tiếng Trung -- Kreyòl Ayisyen -- Português) trên trang web của MassDEP tại:
<https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>.

Theo đây, xin thông báo rằng Cục Bảo vệ Môi trường Massachusetts (MassDEP) sẽ tổ chức các phiên điều trần công khai về các quy định khẩn cấp đã sửa đổi 310 CMR 7.40, *Low Emission Vehicle Program*, theo thẩm quyền của M.G.L. c. 21A §§ 2, 8 và 16, M.G.L. c. 21N và M.G.L. c. 111, §§ 2C và 142A đến 142M. Các quy định khẩn cấp có hiệu lực vào ngày 30 tháng 12 năm 2022 và kết hợp với các quy định 310 CMR 7.40 do Ủy ban Tài nguyên Không khí California ban hành đối với các tiêu chuẩn Phương tiện Không phát thải (ZEV) và Phương tiện Phát thải Thấp IV (LEV IV), còn được gọi là Xe sạch Tiên tiến II (ACC II). Các quy định của MassDEP sẽ giảm phát thải các chất gây ô nhiễm tiêu chí và khí nhà kính từ các phương tiện giao thông trên đường, cải thiện chất lượng không khí và giúp giảm thiểu biến đổi khí hậu. Theo M.G.L. Chương 30A, MassDEP đang cung cấp các phiên điều trần công khai và giai đoạn bình luận công khai về các quy định khẩn cấp, có thể được sửa đổi sau phiên điều trần và bình luận công khai.

Các quy định khẩn cấp và thông tin cơ bản có sẵn trên trang web của MassDEP tại <https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>. Ngày và thông tin đăng ký cho phiên điều trần công khai là:

Thứ Hai, ngày 30 tháng 1 năm 2023

Lúc 10:00 giờ sáng (EST)

Đăng ký trước cho phiên điều trần công khai 310 CMR 7.40 ACC II:
<https://us06web.zoom.us/meeting/register/tZwodOyupjkeE9HwWPsY6M0pmk1Uy4sHkAuY>

Lúc 5:30 chiều (EST)

Đăng ký trước cho phiên điều trần công khai 310 CMR 7.40 ACC II:
https://us06web.zoom.us/meeting/register/tZcvc-Chrj8vGNTr8EHxJ4_GNGDmotP_RPHH

Sau khi đăng ký, bạn sẽ nhận được email xác nhận có chứa thông tin về việc tham gia phiên điều trần.

MassDEP cung cấp miễn phí các dịch vụ thông dịch/biên dịch tiếp cận ngôn ngữ cho những cá nhân có trình độ tiếng Anh hạn chế. Nếu bạn cần một thông dịch viên tham gia phiên điều trần này, bạn có thể tìm thấy các dịch vụ dịch thuật tại <https://www.mass.gov/info-details/massdep-lingu-translation-assistance>.

Lời khai có thể được trình bày bằng miệng và/hoặc bằng văn bản tại phiên điều trần công khai. Các ý kiến đóng góp bằng văn bản sẽ được tiếp nhận cho đến 5:00 chiều Thứ Năm, ngày 9 tháng 2 năm 2023. Các ý kiến đóng góp bằng văn bản phải được gửi qua email cho Ngọc Hoang theo địa chỉ ngoc.hoang@mass.gov hoặc qua đường bưu điện tới Ngọc Hoang, MassDEP, Bureau of Air and Waste, 100 Cambridge Street, Suite 900, Boston, MA 02114.

Theo lệnh của Cục.
Martin Suuberg, Ủy viên